

Notices to Mariners from Section II «Charts Correction», based on the original source information, and NAVAREA XIII, XX and XXI navigational warnings are reprinted hereunder in English. Original Notices to Mariners from Section I «Miscellaneous Navigational Information» and from Section III «Nautical Publications Correction» may be only briefly annotated and/or a reference may be made to Notices from other Sections. Information from Section IV «Catalogues of Charts and Nautical Publications Correction» concerning the issue of charts and publications is presented with details.

Digital analogue of English version of the extracts from original Russian Notices to Mariners is available by: <http://structure.mil.ru/structure/forces/hydrographic/info/notices.htm>

CHARTS CORRECTION

Kara Sea

2391 Chart 12318

Amend

Caution note 3 to

Caution

3. At the section from Mys Poyolavasalya (68°28.5'N 77°20.0'E) to the mouth of Protoka Bezymyannaya (67°35.6'N 77°41.0'E) positions of the ice buoys, laid at the distance of 15 to 20 m from the light buoys, are given approximately.
Cancel NM 807/19

2392 Chart 12318

Amend

Caution note 5 to

Caution

5. Positions of buoyage in the southern part of Tazovskaya Guba may be changed according the fairway changing. It is not recommended to rely upon the charted buoyage positions to S of Poyolavasalya point.
Cancel NM 2429/19

2393 Chart 10103

Amend

Name of river Poylovoyakha to Poyolavayakha
Cancel NM 1893/20(3)

68°24'N

76°45'E

2394 Chart 12318

Amend	Designation to Poyolavasalya at lightbeacon Cancel NM 1636/20(3)	8°28'54"N	7°19'36"E
-------	---	-----------	-----------

2395 Chart 12318

Amend	1. Name of river Vebartoyakha to Vebarkayakha	8°16.0'N	8°10.4'E
	2. Name of point Poylovosalya to Poyolavasalya	8°28.5'N	7°23.0'E
	3. Name of river Poylovoyakha to Poyolavayakha	8°30.4'N	7°08.4'E
	4. Name of river Poylovoyakha to Poyolavayakha	8°28.0'N	6°44.8'E

East Siberian Sea**2396 Charts 15495, 12416, 12417, 12418, 11143, 11144, 11147, 10104, 10105**

Insert	Recommended deep-water route, directions of traffic flow 106.2°–286.2°, 2000 m wide, legend «DW depth 20.2 m» with centreline between	6°42'23.3"N	40°51'28.7"E
	(border of chart 11143)	6°38.9'N	41°44.0'E
	(border of chart 12417)	6°29'57"N	43°56'00"E
	(border of chart 12416)	6°26'17"N	44°50'00"E
	(border of chart 10104)	6°25.6'N	45°00.0'E
	(border of chart 12417)	6°10'43"N	48°36'00"E
	(border of chart 11147)	6°04.9'N	50°00.0'E
	(border of chart 12418)	6°02'45"N	50°30'00"E
	(border of chart 15495)	5°55'51"N	52°08'00"E
	(border of chart 15495)	5°55'00"N	52°20'04"E
	Cancel NM 2191/20(4)	5°53'57.59"N	52°34'44.73"E

NAUTICAL PUBLICATIONS CORRECTION**2465 Pub. 1116 ed. 2001**

See NM 2394, 2395/20.

2466 Pub. 1119 ed. 1998

See this NM in Russian.

2471 Pub. 2111 ed. 2008

See NM 2394/20.

2477 Pub. 4151 ed. 1995

See this NM in Russian.

CATALOGUES OF CHARTS AND NAUTICAL PUBLICATIONS CORRECTION

There are no updates to Catalogues of Chart and Nautical Publications this week.

NAVIGATIONAL WARNINGS

NAVAREA WARNINGS PROMULGATED FROM 28.06.2020 TO 4.07.2020

NAVAREA XIII

NAVAREA XIII 70/20

SEA OF OKHOTSK

CHARTS RUS 62176 63115

1. BOTTOM STATION ESTABLISHED UNTIL 29 JUL
ON DEPTH 16 METRES IN 53-32-52N 143-05-51E
2. CANCEL THIS MESSAGE 30 JUL 20

NAVAREA XIII 71/20

SEA OF JAPAN

CHART RUS 62012

1. GUNNERY EXERCISES 07 08 JUL 0000 TO 0800 UTC IN AREA
WITHIN 5 MILE RADIUS OF 45-32.0N 141-18.5E
2. CANCEL THIS MESSAGE 080900 JUL 20

NAVAREA XIII 72/20

1. NAVAREA XIII WARNINGS IN FORCE AT 050000 UTC JUL 20
2020: 55, 60, 63, 66, 68, 70, 71, 72
 - A. NAVAREA XIII WARNINGS LESS THAN 42 DAYS OLD
ARE PROMULGATED VIA SAFETY NET
 - B. THE LIST OF NAVAREA XIII WARNINGS IS AVAILABLE FROM THE WEBSITE
AT [HTTP://MIL.RU/NAVIGATION.htm](http://MIL.RU/NAVIGATION.htm) OR MAY BE REQUESTED BY E-MAIL
FROM NAVAREA XIII COORDINATOR AT UNIO_NAVAREA@MIL.RU
 - C. TEXTS OF NAVAREA XIII WARNINGS ARE PRINTED IN WEEKLY EDITIONS
OF RUSSIAN NOTICE TO MARINERS
2. CANCEL 69/20 AND THIS PARA

NAVAREA XX

NAVAREA XX 71/20

BARENTS SEA

CHART RUS 10100

BARENTS SEA

1. ARTILLERY FIRING 04 JUL 0500 TO 2100 AND 05 JUL 0500 TO 1500 UTC
NAVIGATION PROHIBITED IN TERRITORIAL WATERS DANGEROUS OUTSIDE
IN AREA BOUNDED BY 69-58.0N 033-42.0E 69-58.0N 034-11.0E
69-45.0N 034-11.0E 69-45.0N 033-42.0E
2. CANCEL THIS MSG 051600 UTC JUL 20

NAVAREA XX 72/20

1. NAVAREA XX WARNINGS IN FORCE AT 050000 UTC JUL 20
2020: 64, 65, 69, 71, 72
2. CANCEL 70/20 AND THIS PARA

NAVAREA XXI

NAVAREA XXI 29/20

1. NAVAREA XXI WARNINGS IN FORCE AT 050000 UTC JUL 20 2020: 26, 29
2. CANCEL 28/20 AND THIS PARA

NAVAREA WARNINGS IN FORCE 0000 UTC 5.07.2020

NAVAREA XIII

2020 - 55, 60, 63, 66, 68, 70, 71, 72

NAVAREA XX

2020 - 64, 65, 69, 71, 72

NAVAREA XXI

2020 - 26, 29

Редактор И. И. Викторов

Технический редактор Е. В. Белоусова

Сдано в производство 08.07.2020.

Формат 70×108¹/₁₆.

Подписано в печать 08.07.2020.

Бумага офсетная.

Гарнитура Школьная.

Печать термостатическая.

Усл. печ. л. 0,70.

Тираж 4 экз.

Изд. № 88.

Заказ 120.

Подготовлено к изданию и отпечатано в ФКУ «280 ЦКП ВМФ». 191167, Санкт-Петербург, ул. Атаманская, 4